

Arrivée et départ

La réception est assurée par le Gérant, du lundi au vendredi, entre 8h30 et 12h30 et entre 13h et 17h30.

tél : 01 69 35 82 00 (ou 82 00 depuis un poste fixe SOLEIL)

email : hebergement@synchrotron-soleil.fr

En dehors de ces horaires, composez le **91 91** (accueil) ou le **91 22** (gardiennage) depuis un poste fixe SOLEIL.

- Dans la mesure du possible, les arrivées se font après 13 h.
- Le jour du départ, les chambres doivent être libérées avant 10 h.
- En cas de besoin, possibilité de laisser les bagages à la réception pour quelques heures.
- Etablissement non-fumeur, y compris dans les chambres.

Arrival and departure

The reception desk is staffed by the Manager, on Mondays through Fridays, between 8:30 a.m. and 12:30 p.m. and between 1:30 p.m. and 5:30 p.m.

Tel: 01 69 35 82 00 (or 82 00 from a SOLEIL fixed-line extension)

Email: hebergement@synchrotron-soleil.fr

Outside these hours, dial **91 91** (reception) or **91 22** (security) from a SOLEIL fixed-line extension.

- As far as possible, arrivals should be scheduled after 1 p.m.
- On the day of departure, rooms must be vacated before 10 a.m.
- If necessary, bags can be left at the reception desk for a few hours.
- Smoking is prohibited throughout the facility (rooms included).

SOLEIL est le centre de rayonnement synchrotron français implanté dans le sud de l'île de France, à Saint-Aubin ; ce centre de recherche pluridisciplinaire accueille plus de 2500 chercheurs par an.

SOLEIL is the French synchrotron light source situated in the south of Ile de France, at St Aubin in the Ile de France; this multidisciplinary research facility hosts over 2500 researchers per year.



■ Secours

Depuis un poste fixe de SOLEIL

PC sécurité 98 40

Pompiers 018

SAMU 015

Police 017

Centre anti-poison (0) 01 40 05 48 48

■ Emergency numbers

From a SOLEIL fixed-line extension

Safety Point 98 40

Fire Department 018

SAMU (Medical emergencies) 015

Police 017

Poison Control Centre (0) 01 40 05 48 48

■ Taxis

(0) 01 69 07 48 88 - Radio taxis Les Ulis Bures

■ Taxis

(0) 01 69 07 48 88 - Les Ulis Bures radio-dis patched taxis



L'Orme des Merisiers - Saint-Aubin - BP48
91192 GIF-SUR-YVETTE Cedex - France

Tél.: 0033 (0) 169 358 200 - Fax 0033 (0) 169 359 452

www.synchrotron-soleil.fr

Société Civile au capital de 12.000 Euros - RCS 438 684 903 Evry
N° TVA Intracommunautaire : FR 27 439 684 903
NAF 7219Z - Siret 439 684 903 00016



Bienvenue
à La Maison d'Hébergement

Welcome
to the Guest House



Ouverte toute l'année, 7 jours sur 7 et 24 heures sur 24

Nous sommes heureux de vous recevoir dans l'établissement hôtelier du Synchrotron SOLEIL.

Open all year, 7 days a week, 24 hours a day

We are pleased to welcome you to the Synchrotron SOLEIL hotel facility.



Informations pratiques

Practical information



Confort des chambres

- 81 chambres individuelles, dont 3 conçues et équipées pour des personnes à mobilité réduite.
- Climatisation. Salle de douche, lavabo, WC.
- Téléphone pour appels gratuits en France ou vers des cellulaires. Composer le «0» avant le numéro du correspondant. Possibilité de recevoir un appel au 01 69 35 82 suivi du n° à deux chiffres de la chambre.
- Adaptateur pour prise électrique étrangère, sur demande.
- Accès gratuit et illimité à Internet par Wifi.
- Pour des raisons d'hygiène, il est interdit de manger dans les chambres.

Room amenities

- 81 individual rooms, including three rooms designed and equipped for the mobility-impaired.
- Air conditioning. Shower, washbasin, toilet.
- Telephone for free calls in France or to cell phones. Dial «0» before the number you are calling. You may receive calls at 01 69 35 82 followed by the two digits of your room number.
- Adapter for foreign electrical outlets, on request.
- Free unrestricted access to the Internet by Wi-Fi.
- For reasons of hygiene, eating in the rooms is prohibited.



Ménage

- Le ménage est assuré du lundi au dimanche de 8h30 à 13h30 dans les chambres et les parties communes.
- Si vous ne souhaitez pas que la femme de chambre passe, utilisez le carton «Ne pas déranger».

Housekeeping

- The rooms and the common areas are cleaned between on Mondays through Sundays between 8.30 a.m. and 1.30 p.m. If you do not want the maid to clean your room, use the sign: «Ne pas déranger» (Do not disturb).

Satisfaction

Avant de partir, merci de nous faire part de votre avis sur la qualité de la prestation hôtelière qui vous a été servie, grâce au questionnaire de satisfaction.

Satisfaction

Before leaving, please give us your opinion on the quality of hotel service you received by completing the questionnaire of satisfaction.



Espaces collectifs • restauration

- Salon climatisé, meublé de canapés, fauteuils et tables basses, au rez-de-chaussée et à l'étage.
- Comptoir de connexions libres à Internet et téléphone public (01 69 35 82 99) au rez-de-chaussée.
- Connexion Wi-fi possible dans le hall.
- Fontaine d'eau et tisanerie au RDC.
- Télévision à l'étage.
- Les repas (self-service) se prennent au restaurant d'entreprise situé en face de la maison d'hébergement. Voir tableau pour les horaires d'ouverture.
- Les repas sont payés au restaurant, avec le badge d'accès à SOLEIL. Le badge peut être approvisionné en espèces ou par chèque aux caisses, ou bien par carte bancaire au distributeur. Une carte détaillée des tarifs est affichée sur place.
- Le petit-déjeuner comprend un croissant, du pain, du beurre, de la confiture, un verre de jus d'orange et une boisson chaude au choix.

Common areas • food service

- Air-conditioned lounge, furnished with sofas, armchairs and occasional tables on the ground floor and first floor.
- Counter for free Internet connections and public telephone (01 69 35 82 99) on the ground floor.
- Wi-fi connection available in the hall.
- Water fountain and tisannery at the ground floor.
- TV on the first floor.
- Meals (cafeteria-style) may be taken at the company restaurant located opposite the lodging facility. See table for opening hours.
- Meals are paid for at the restaurant with the SOLEIL access badge. The badge can be loaded in cash or by cheque at the cash desk, or by credit card at the distributor. A detailed price list is posted onsite.
- Breakfast includes a croissant, bread, butter, jam, a glass of orange juice and a hot drink of your choice.

Horaires d'ouverture du restaurant

Petit-déjeuner Breakfast	En semaine/week : Week-end :	Oui/Yes	07h30 - 09h00
Déjeuner Lunch	En semaine/week : Week-end :	Oui/Yes	11h45 - 13h45 12h30 - 13h30
Dîner / Diner	En semaine/week : Week-end :	Oui/Yes	19h00 - 20h30 18h30 - 19h30